

Поэзия Гуру Нанака

из книги "Гуру Эпохи Водолея"

перевод с англ.:
Жанна Прокошина

— О —

Чтоб плыть в океане жизни.

Накинь на свой ум узду,
Орошая почву ума
Нектаром, сменяя страсть
И гнев на свои инструменты

Возделывания почвы.
Уничтожай сорняки.
Чем глубже ты будешь копать,
Тем лучший возрастишь урожай.

Духовное земледелие –
Это твоя наука.
Искренний труд заслужит
Праведности плоды.

Божественной милостью цапля
Может стать белым лебедем.
Смиренна молитва Нанака:
Даруй нам Своё изобилие.

— О —

О, мой ум, возлюби ты Бога
Также как любит лотос
Воду и натиск волны.
И любовь его только растёт.
О, мой ум, как найдёшь ты свободу
Без любви, что откроет дверь,
Чтоб принять сокровища преданности.

О, мой ум, возлюби ты Бога
Также как любит рыба
Воду и глубину, на которой она счастлива.
Её тело и ум в покое.
Не прожить ей никак без воды.
Также должны вы жить в Боге -
Он знает ваши старания.

О, мой ум, возлюби ты Бога
Как дерево жаждет дождя.
Будут полны озёра,
Зазеленеют поля,
Но без капли дождя с неба
Дерево не напьётся.
Истинная любовь растёт на почве добра.

О, мой ум, возлюби ты Бога
Как влюблён соловей в луну,
И всю ночь напролёт он взывает
К близкой, к далёкой своей.
Если ум собой озабочен,
Ему не постичь Бога,
Но кого просветлил Бог,
Те будут всегда с Ним.

